

【補足説明】

※P 1は、従前の韓国戸籍法に基づき西暦2007年まで発給（交付）されていた「戸籍謄本」を想定した見本です。

（下記見本における家族構成の設定）

♂戸主（夫）イ チョルス（李鐵水） ♀妻 チョ ジョンヒ（趙楨禧） ♀子 イ ヨンヒ（李英熙）

※従前の韓国戸籍のデータも引き続き「電算情報処理システム」に保存されているため、下記見本と同様の「謄本」は、**現在でも「除籍謄本」として発給（交付）を受けることが可能**です。（※ただし請求権限は一定の親族に限定）

※下記見本は、変更点を対比しやすくするため「一部カラー」で表示してありますが、実際の謄本は「モノクロ」です。

戸籍謄本

本籍	全羅北道 郡山市 羅浦面 玉崑里 1番地				
戸籍編製	[編製日] 1968年 12月 31日				
電算移記	[移記日] 2002年 05月 20日 [移記事由] 戸籍法施行規則 附則 第2条第1項				
前戸主との関係				前戸籍	全羅北道 郡山市 羅浦面 玉崑里 0番地 戸主 李一男
父	李一男	性別	男	本	入籍又は新戸籍
母	金順熙				
戸主	イ チョルス（李鐵水）			出生	西暦 1968年 12月 31日
				住民登録番号	681231-1*****
出生	[出生場所] 郡山市 羅雲洞 20番地 [申告日] 1968年 12月 31日 [申告人] 父				
国籍回復	[国籍回復許可日] 1991年 12月 10日 [国籍回復前国籍] 米国 [申告日] 1991年 12月 20日 [申告人] 李鐵水				
改名	[改名許可日] 1998年 10月 05日 [許可法院] 全州地方法院 郡山支院 [申告日] 1998年 10月 12日 [申告人] 李鐵水 [記載日] 1998年 10月 12日 [改名前姓名] 李ムンドン [改名後姓名] 李鐵水				
婚姻	[婚姻申告日] 2001年 07月 01日 [配偶者] チョジョンヒ [法定分家除籍日] 1968年 12月 31日				
訂正	[職権訂正書作成日] 2002年 01月 20日 [訂正日] 2002年 01月 20日 [訂正内容] 配偶者の姓名“趙ジョンヒ”を“趙楨禧”に職権訂正				
父	趙ヨンス	性別	女	本	前戸籍
母	朴ミジャ				
妻	チョ ジョンヒ（趙楨禧）			出生	西暦 1972年 10月 20日
				住民登録番号	721020-2*****
出生	[出生場所] 金海郡 金海邑 漁防洞 30番地 [申告日] 1972年 10月 30日 [申告人] 父				
婚姻	[婚姻申告日] 2001年 07月 01日 [配偶者] 李鐵水				
父	李鐵水	性別	女	本	前戸籍
母	趙楨禧				
子	ヨンヒ（英熙）			出生	西暦 2003年 05月 12日
				住民登録番号	030512-2*****
出生	[出生場所] 瑞草区 瑞草3洞 200番地 [申告日] 2003年 05月 20日 [申告人] 父				

上記謄本は戸籍の内容と相違ないことを証明します。

見本です。

西暦 2007年 5月 11日

瑞草区庁長(印)

【補足説明】

※P2～P6は、西暦2008年1月1日から施行されている韓国の新しい「家族関係の登録等に関する法律」に基づき、従前の「戸籍謄本」に替わって発給（交付）されている「登録事項別証明書」（5種類）を想定した見本です。

※「登録事項別証明書」は「個人別」の証明書として発給（交付）されるため、P1に示した「戸籍謄本」の見本中、  
み戸主（夫）イ チョルス（李鐵水）氏を例に各証明書の見本が作成されています。

※下記見本は、変更点を対比しやすくするため「一部カラー」で表示してありますが、実際の証明書は「モノクロ」です。

### 家族関係証明書

登録基準地	全羅北道 郡山市 羅浦面 玉崑里 1 番地
-------	-----------------------

区分	姓 名	出生年月日	住民登録番号	性別	本
本人	イ チョルス（李鐵水）	1968年 12月 31日	681231-1*****	男	全州

家族事項
------

区分	姓 名	出生年月日	住民登録番号	性別	本
父	イ イルナム（李一男）	1941年 12月 12日	411212-1*****	男	全州
母	キム スンヒ（金順熙）	1946年 05月 10日	460510-2*****	女	金海
配偶者	チョ ジョンヒ（趙楨禧）	1972年 10月 20日	721020-2*****	女	豊穰
子	イ ヨンヒ（李英熙）	2003年 05月 12日	030512-2*****	女	全州

上記 家族関係証明書は、家族関係登録簿の記録事項と相違ないことを証明します。

西暦 2008 年 01 月 01 日

瑞草区庁長（職印）

見本です。

## 基本証明書

登録基準地	全羅北道 郡山市 羅浦面 玉崑里 1 番地
-------	-----------------------

区分	詳細内容
作成	[家族関係登録簿作成日] 2008 年 01 月 01 日 [事由] 家族関係の登録等に関する規則 附則 00 号

区分	姓 名	出生年月日	住民登録番号	性別	本
本人	イ チョルス (李鐵水))	1968 年 12 月 31 日	681231-1*****	男	全州

一般身分事項
--------

区 分	詳細内容
出生	[出生場所] 郡山市 羅雲洞 20 番地 [申告日] 1968 年 12 月 31 日 [申告人] 父 [申告官署] 群山市
国籍回復	[国籍回復許可日] 1991 年 12 月 10 日 [国籍回復前国籍] 米国 [申告人] 李鐵水 [住民登録番号] 681231-1***** [申告日] 1991 年 12 月 20 日 [申告地] ソウル特別市 瑞草区
改名	[改名許可日] 1998 年 10 月 05 日 [許可法院] 全州地方法院 郡山支院 [申告日] 1998 年 10 月 12 日 [申告人] 李鐵水 [住民登録番号] 681231-1***** [記録日] 1998 年 10 月 12 日 [処理官署] ソウル特別市 冠岳区 [改名前姓名] 李ムンドン [改名後姓名] 李鐵水

上記 基本証明書は、家族関係登録簿の記録事項と相違ないことを証明します。

西暦 2008 年 01 月 01 日

瑞草区庁長(職印)

見本です。
-------



## 養子縁組関係証明書

登録基準地	全羅北道 郡山市 羅浦面 玉崑里 1 番地
-------	-----------------------

区分	姓 名	出生年月日	住民登録番号	性別	本
本人	イ チョルス (李鐵水)	1968 年 12 月 31 日	681231-1*****	男	全州

養子縁組事項
--------

区分	姓 名	出生年月日	住民登録番号	性別	本
養父	該当事項なし				
養母	該当事項なし				
養子	該当事項なし				

区分	詳 細 内 容
養子縁組	該当事項なし

上記 養子縁組関係証明書は、家族関係登録簿の記録事項と相違ないことを証明します。

西暦 2008 年 01 月 01 日

瑞草区庁長(職印)

見本です。
-------

親養子縁組関係証明書

登録基準地	全羅北道 郡山市 羅浦面 玉崑里 1 番地
-------	-----------------------

区分	姓 名	出生年月日	住民登録番号	性別	本
本人	イ チョルス (李鐵水)	1968 年 12 月 31 日	681231-1*****	男	全州

親養子縁組事項
---------

区分	姓 名	出生年月日	住民登録番号	性別	本
養父	該当事項なし				
養母	該当事項なし				
親養子	該当事項なし				
親生父	イ イルナム (李一男)	1941 年 12 月 12 日	411212-1*****	男	全州
親生母	キム スンヒ (金順熙)	1946 年 05 月 10 日	460510-2*****	女	金海

区分	詳 細 内 容
養子縁組	該当事項なし

上記 親養子縁組関係証明書は、家族関係登録簿の記録事項と相違ないことを証明します。

西暦 2008 年 01 月 01 日

瑞草区庁長(職印)

見本です。
-------